

VÖRÖS LOBOGÓ

Az RMP Arad városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

XV. évfolyam 4510. sz. Szombat, 1959. szeptember 5. 4 oldal, 20 bani

Napirenden

Az ujtómozgalom kiszélesítésével — a vállalatok teljesítéséért

A munkahelyekhez ma már szorosan hozzátartozik a ceruza és a papír. Szinte minden dolgozó számol, kalkulál. Míg régen a dolgozók csak a szorosra rájuk tartozó munkát végezték el, népi demokratikus rendszerünk éveiben új szokás honosodott meg, mégpedig az, hogy takarékosabban gazdálkodjunk és többet termeljünk. Ezt célozza az ujtómozgalom, amely városunk üzemében ma már szép multra tekint vissza.

A párt KV július 13-14-i plenáris ülése megjelölte, hogy országos viszonylatban az üzemek és vállalatok dolgozóinak 1 milliárd lej tervén felüli megtakarítást kell elérniük. A határozat célkitűzése fokozottabb munkára serkentette a dolgozókat, s ebben a feladatban az üjtők is részt vesznek. Az év elején pontos kimutatás történt minden munkahelyen az üjtési javaslatokról, s az elfogadott és alkalmazott észszerűsítésekéről egyaránt.

Üzemeinkben, gyárainkban megvalósultak a dolgozók vállalásai. Sok helyen az orosz-láncra építve az üjtők nyomán takarították meg a dolgozók, s ez szerves része az év végéig tett felajánlásoknak.

Városunk gyárjai és üzemai a közelmúltban az egészségügyi iskolák központ helyiségeiben a Rajoni Szakszervezeti Tanács szervezésében üjtő kiállításokat szerveztek. Ezen a kiállításon ismét bebizonyosodott, hogy a legkisebb munkahelyen is nagy népszerűségnek örvend ez a kérdés. A kis kiállításoktól a legnagyobb és legbonyolultabb üjtőmozgalomig minden megtalálható. S a kiállítás nemcsak az aradi üzemek üjtőinek segítségére volt, hanem egyben tanulságos tapasztalatcsere is.

Ebben az esztendőben minden üjtőn növekedett minden üjtő.

Magtakarított anyagból

A Libertatea cipőgyár dolgozói év eleje óta lendületesen versenyeznek. Minden műhelyben grafikonon tüntették fel az eredményeket, s így minden dolgozó és mindegyik csoport láthatta mikor mennyit teljesített.

A szabások már régen alkalmazták munkájukban Nicolae Militaru módszerét. Ez a módszer lehetővé teszi, hogy jelentékeny bőrt takarítsanak meg. A gyár versenybizottságának kimutatása szerint nyolc hónap alatt 3377 négyzetméter bőrt és 1436 kiló talpat takarítottak meg. A technikusok jó számították, hogy ebből a mennyiségből közel 10.000 pár 29-35 számú gyermekcipőt készíthetnek.

Ugyanebben az időszakban a kaptala részlegben egy marógépet és párhuzamos furógépet szereltek be.

A SZOCIOLOGUSOK NEMZETKÖZI KONGRESSZUSÁRA

Az Akadémia küldöttsége elutazott Olaszországba

Csütörtökön Olaszországba utazott a Román Népköztársaság Akadémiájának küldöttsége, hogy részt vegyen a szociológusok nemzetközi kongresszusán, amelyet szeptember 8. és 15. között tartanak meg Milánóban és Stréban.

A küldöttségben részt vesznek Átanase Joia, Mihail Ralea, Vasile Malinchi és C. Ionescu-Gulian akadémikusok. Manea Manescu professzor, az Akadémia levelező tagja, valamint Traian Ionescu professzor.

Az Eszaki-pályaudvarra kísérték a küldöttséget az Akadémia, a Külügyminisztérium, az Oktatás- és Művelődésügyi Minisztérium, valamint a Külügyi Kulturális kapcsolatok Intézetének képviselői és mások.

Jelen voltak továbbá Olaszország bukaresti követségének képviselői.

Felavatták a Bécs-Bukarest közötti légijáratot

A Román Népköztársaság és Ausztria közötti rendszeres légiforgalom létesítésére és működtetésére vonatkozó egyezmény alapján a napokban felavatták a Bécs és Bukarest közti légijáratot, amelynek forgalmát az „AUA—Austrian Airlines” légitársaság vállalta bonyolítani. Az újonnan megnyitott légi útvonalon Bukarestbe érkeztek: Rudolf Trimmel, az AUA társaság kereskedelmi vezérigazgatója, Sepp Froeschl, a társaság ügyvezető vezérigazgatója, dr. Karl Halbmayer, az osztrák szövetségi Közlekedésügyi és Villamosági Minisztérium részéről és Maria Jacobi, Bécs városi tanácsosa.

Az új légijárat megnyitása alkalmából az AUA osztrák vállalat megbízottjai a baneasai repülőtér disztermében kókelpartit rendeztek.

A Bukarest—Bécs közötti légi útvonalon, amelyen eddig csak a TAROM vállalat repülőgépei közlekedtek, ezután a TAROM és az AUA—Austrian Airlines közösen bonyolítják le a forgalmat.

Új étterem nyílt



A vasútállomással szemben új étterem nyílt. A korszerűen berendezett étterem nagy látogatottságnak örvend, hiszen állandóan hideg és meleg ételek, pontos kiszolgálás és ragyogó tisztaság vonzza városunk közönségét.

A Marosmentén

Ami az utitervből kimaradt VII.

fiatal, ki talicskával, ki lapátal, csákdánnyal. Nem messze az épülő gyártól egész kis város szürkült a kisebb nagyobb strátkából. A tábor közepén magas rudon zászló hirdette, hogy az önkéntes munkások állják a sarat.

Az öregasszony kosaraival együtt leszállt, de bucsuzól még a lelkeire kötötte, hogy feltétlenül látogasson meg az önkéntes munkát végző diákokat. De a látogatás után már biztatás nélkül is meglátogtat volna a telepet...

Visszafelé jövet délen, a munka végével értem a táborba. Mindenki az ékező felé igyekezett, csupán a telep parancsnokával, Ghiran Viorel elutárral, a kolozsvári Gyógyászati és Orvosi Intézet gyakoronokával állhattam szóba. Elmondotta, hogy a kolozsvári egyetemisták, amint meghallották, hogy Ludason építik fel az ország egyik legkorszerűbb cukorgyárát, egyöntetűen elhatározták, hogy a nyári szünidő idején önkéntes munkával segítik elő az építkezést.

A kezdeti lelkesedés nem volt hirtelen jellő, de épp oly gyorsan elhamvadó szalmaként. Az első csoportban halálomszázhatvan, a másodikban

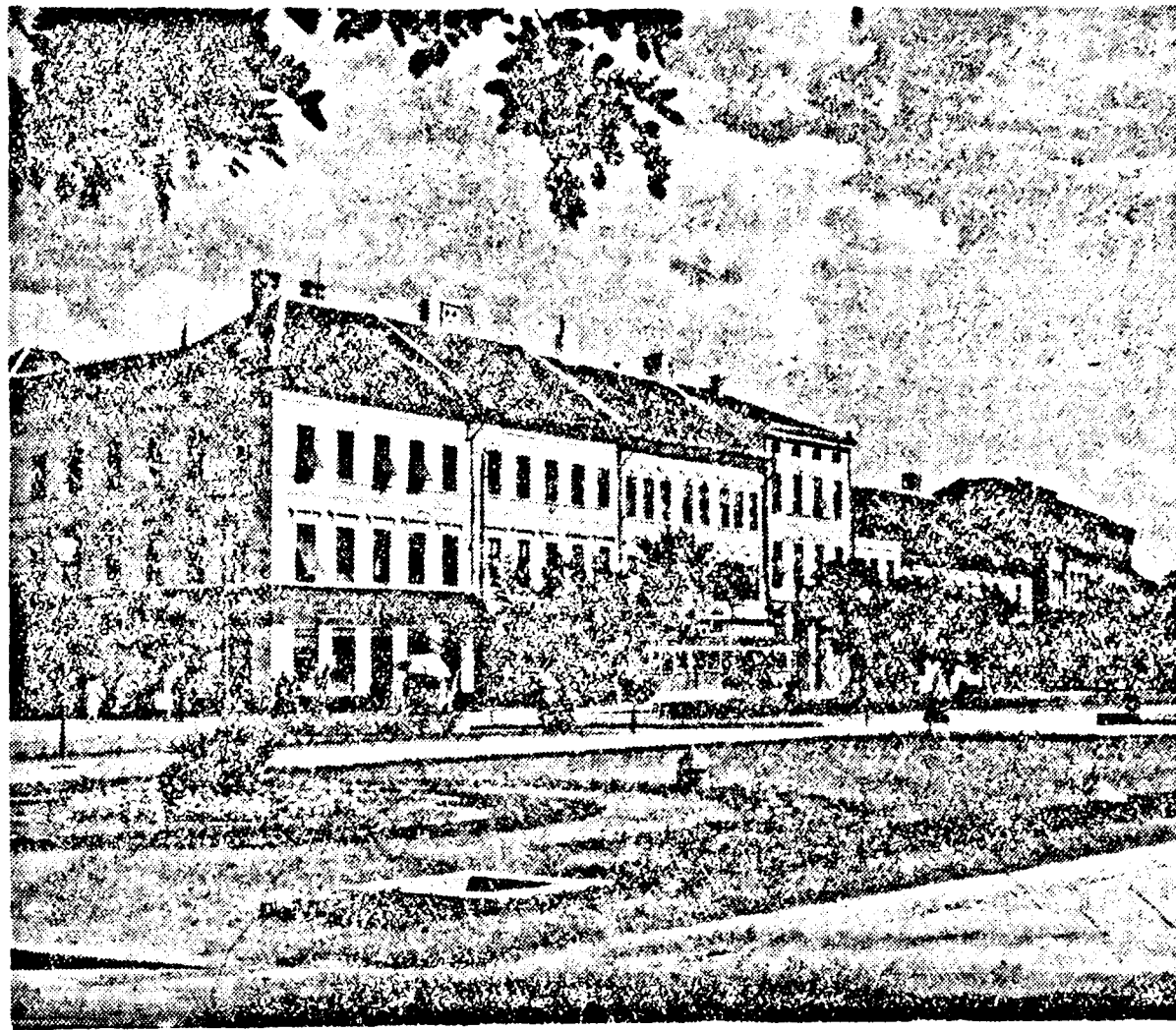
pedig kétszáz egyetemista foglalt lapátot, ásót vagy ragadta meg a talicskát és segédkezett két héten át az itt dolgozóknak.

Amíg beszélgettünk, lezajlott az ebéd s a rövidnadrágos önkéntes munkások zöme a teleptől nem messze kigyózó Maros felé indult. A Maros itt már kint a korábbi patakzserü medréből s mint meglontolt folyó hőmpölyög. Jó ilyenkor munka után fejest ugrani a hűsítő vízbe s utána végigtérlni a homokon, a bársny-sima füvön és olvasni, vagy elmélázva bámulni a kéken csillogó eget.

Az egyetemisták munka idején utánitt pihennek, szórakoznak. Ha a nap már lejjebb csúszik és a meleg mérséklődik, benépesedik a telep is. Ott hagyják a Marost az uszók, megdőlnek a könyvtől az olvasók és nagy röplabda vagy labdarúgó mérkőzéseket vívnak. Ilyenkor mindent tulharog a szurkolók hangorkánja.

Hazánk felszabadulásának 15. évfordulója tiszteletére külső labdarúgó kupamérkőzést szerveztek.

De nemcsak sporttal, olvasással, úszással és napozással telték el itt a délutánok. A telep vezetősége az egyetemisták



Felszabadulásunk 15. évfordulójának tiszteletére parkosították az Avram Iancu-teret. Az üde gyepkockák és virágágyások ezeken a szép szeptemberi reggeleken a szivárvány minden színében pompáznak.

A választók javaslatára

Nagyiratoson a közelmúltban 19 választókerület néptanácsi képviselője tartott megbeszélést a választókkal. Ez alkalommal számos közérdekű problémát beszéltek meg. A választópolgárok hiányos javítását, illetve új építését, gyalogjárót

felújítását javasolták. A néptanácsi képviselők a végrehajtó bizottság tudomására hozták a választópolgárok javaslatát, amely miután tanulmányozta azok megvalósításának lehetőségét, megteremtette a szükséges intézkedéseket. Így például a közelmúltban négy új hidat készítették a közszé-
A magyar tannyelvű iskola előtt feltöltötték a gyalogjárót és ártézi kútait furtak. A román tannyelvű iskola épülete előtt szintén feltöltötték a

gyalogjárót. Ezeket a közérdekű munkákat önkéntesen végezték el a választópolgárok.

Amint az említettekben kitértünk, a néptanácsi képviselők és a választók közötti megbeszélések a közszé fejlesztésével, szállításával kapcsolatos problémákat vitatták meg. Kitértünk ugyanakkor az is, hogy a néptanácsi képviselők mozgósításával a választópolgárok véleményét kihasználva a közszé fejlesztési akciókban.

Kiváló eredményeket értek el az utóbbi hetekben a Sütőipari Vállalat dolgozói. Az augusztusi sikerek nagyrészt annak tulajdoníthatók, hogy a szocialista verseny fellelült és abba a dolgozók túlnyomó többsége bekapcsolódott. Így

az augusztusi össztermelési tervet 103,97 százalékkal teljesítették, azaz 2,5 százalékkal javították a termékek minőségét. Ugyancsak a nagy nemzeti ünnepek tiszteletére kezdeményezett szocialista verseny eredményeként júliusban

és augusztusban a vállalat dolgozói mintegy 85.000 lej értékű megtakarítást értek el. Különösen a 2-es és 5-ös részek munkaközösségei érdemelnék dicséretet az elmúlt hónapokban végzett jó munkájukért.

Sikerek a Sütőipari Vállalatnál

Kiváló eredményeket értek el az utóbbi hetekben a Sütőipari Vállalat dolgozói. Az augusztusi sikerek nagyrészt annak tulajdoníthatók, hogy a szocialista verseny fellelült és abba a dolgozók túlnyomó többsége bekapcsolódott. Így

az augusztusi össztermelési tervet 103,97 százalékkal teljesítették, azaz 2,5 százalékkal javították a termékek minőségét. Ugyancsak a nagy nemzeti ünnepek tiszteletére kezdeményezett szocialista verseny eredményeként júliusban

és augusztusban a vállalat dolgozói mintegy 85.000 lej értékű megtakarítást értek el. Különösen a 2-es és 5-ös részek munkaközösségei érdemelnék dicséretet az elmúlt hónapokban végzett jó munkájukért.

Bulgária felszabadulásának 15. évfordulója alkalmából

Megrendezik a Bolgár Kultúra Ünnepét

Országunkban számos rendezvény készül a bolgár nép nagy ünnepe — felszabadulásának 15. évfordulója alkalmából.

Bukarestben és több más városban ünnepi gyűlések tartanak majd. Szeptember 5. és 9. között zajlik le a Bol-

gár Kultúra Ünnepe, amelynek keretében kiállításokat, szimpozionokat, művészi előadásokat, filmbemutatókat, irodalmi és zenei esteket rendeznek. Szeptember 5-én délelőtt, a J. V. Sztálin pihenő és kulturpark egyik pavilonjában megnyílik „A Bolgár Népköztársaság eredményeként 15 esztendeje” című kiállítás. Ugyancsak itt, a kulturális területen, szeptember 6-tól kezdve fényképiállítás szemlélteti a bolgár nép boldog életét. Ugyanaznap délután a bolgár néppel való barátságnak szentelt számos más rendezvényre kerül sor a parkban. A műkedvelők szabadidő színházában előadások tartanak a Bolgár Népköztársaság kulturájának felvirágzásáról. Az előadás művészi műsor követi az orvosudományi és gyógyszerészeti intézet zenekarának és a bukaresti bolgár nyelvű középiskola táncgyűjtésének közreműködésével. A műsor keretében a CFR Munkásszínház több színésze bolgár verseket szaval, majd befejezésül bemutatják a „Történelmi levelek” című bolgár filmet.

A park kulturális zónájában a baráti országban járó román zeneművészek román és bolgár könnyű zenét adnak elő. A park könyvtárában bolgár könyveket, albumokat és folyóiratokat állítanak ki.

A baráti nép nagy ünnepe tiszteletére a fővárosban és országban sok más városban díszelőadásokon bemutatják a „Kislány” című bolgár filmet. A bemutatón részt vesznek bolgár színészek is. Ezekben a napokban bolgár operatőrök is érkeznek országunkba, akik fellépnek majd a Bolgár Kultúra Ünnepe alkalmából. Az alkotási szövetségek kulturális rendeznek, a rádió és televízió pedig a szémszédes ország jelenlegi történelmi eseményének, valamint a hatalmas szocialista táborban a román és a bolgár népet egymáshoz fűző barátságnak szentelt műsort közvetíti.

Jubileumi bélyegek Bukarest fennállásának 500. évfordulójára

Bukarest fennállásának 500. évfordulója alkalmából a Posta és Távközlési főigazgatóság ünnepi bélyegsorozatot bocsát ki.

A hatféle értékben készülő bélyegsorozat képeit Serban Zainea grafikus tervezte. A bélyegek kétszínű nyomással, krétázott papíron, 56x33 milliméter nagyságban, a szokásos fogazással készülnek. A 20 banis bélyeg Vlad Tepes 1459 szeptember 20-i adománylevelét ábrázolja, a 40 banis bélyegen a Bakescu sugárút látható, előlérben a Patria filmszínházal és a Simu muzeummal; az 55 banis bélyeg a Scinteia Házal, egy másik az RNK Akadémiáját ábrázolja. Az 1,55 lejes bélyeg az RNK Opera és Balettszínházal, az 1,75 lejes bélyeg az Augustus 23-át

díont szemlélteti. Valamennyi bélyeg felső részén a követező felírás olvasható: „500 ani Bucuresti 1459—1959”.

Ezenkívül 30.000 darab 20 lejes névértékű 33x56 milliméter nagyságú blokk is forgalomba kerül Vlad Tepes arcképével és az általa kibocsátott adománylevelével.

Ezen a kiadványon kívül két elsőnapos boríték is forgalomba kerül. Az egyik a Coltea-tornyot, az Atheneumot és a Scinteia Házal, a másik Vlad Tepes arcképét és az általa kibocsátott adománylevelét ábrázolja a következő felírással: „500 ani Bucuresti 1959”. A borítékokat különleges keret bélyegzővel bélyegzik le, amelynek közepén a Coltea-torony látható.

Követendő példa

Mint ismeretes, a vingaf Hristo Botyev kollektív gazdaság rajonunk egyik élenjáró kollektív gazdasága. A haladott agrártechnikai szabályok alkalmazásával, mint minden évben, idén is nagy gabonatermést takarítottak be a vingaf kollektívisták. A bőséges gabonatermésből 470 tonna gabonát adtak át az államnak szerződés útján. A tagok a bőséges termés látván, külön 9 tonna gabona átadására kötöttek szerződést az állammal. Ily módon a vingaf kollektívisták öntudatosan hozzájárulnak az állami központosított gabonalap növeléséhez.

Megtisztították a legelőt

Mondorlak község és a hozzá tartozó Csicsér falu fiataljai, főleg az iskolások, a nyári szünidő alatt jelentős közérdekű munkákat végeztek el: megtisztították a legelőt a gaztól. A tanulók Mondorlakon 8, Csicséren pedig 15 hektárnyi legelőt tisztítottak meg. Önkéntes munkájukkal a mondorlaki és a csicséri fiatalok több, mint 700 lej értékű megtakarítást valósítottak meg.

Több gyümölcs- és fozelékonzerv

A Refacerea konzervgyár munkaközössége eredményes munkát végzett augusztusban. Ez kitűnik a most összeállított eredményekből is. Az össztermelési tervet ugyanis 106,34, az árutermelési tervet pedig 105,42 százalékkal valósították meg. Ugyancsak szép sikereket értek el a választóközösségek gyártásánál is. A fozelékek konzervelési tervét 100,55, a paradicsom-paszta gyártási tervét 113,94, a gyümölcs konzervelési tervét pedig 104,94 százalékkal teljesítették. A jelentős teremtésért a gyár egész munkaközössége dicséretet érdemel.

(Folytatása a 3.-ik oldalon)

A termelési terület kihasználása a Ranghet gyár öntődjében

A Ranghet szerszámgépgyár fennállása óta eltelt kilenc év alatt össztermelését és ezzel párhuzamosan az esztorgapadok termelését kilencszerezte emelte. Ennek a hatalmas fejlődésnek a beruházásokon kívül egyik alapvető tényezője a belső erőforrások jó felhasználása. A gyár építése idején a jelenleg gyártott esztorgapadok egyharmad részének készítését tervezték. A termelés megkezdését követően az esztorgapadok gyártását lehetővé tette az, hogy a gyár dolgozói mindent elkövettek a rendelkezésre álló termelési terület tökéletes kihasználására.

A termelés jó menetének egyik előfeltétele a részlegek munkája közötti összhang biztosítása. Míg az elmúlt évben az öntőde, valamint a megmunkáló- és szerelőműhelyek közötti összhang nem volt teljesen tökéletes — ebben az évben már sikerült a termelési irányzat betartásával az öntődnél megvalósítani magát. Ez megteremtette a szükséges feltételeket annak, hogy a többi részleg zavartalanul végezze munkáját. Erdemes megjegyezni, hogy az öntőde az évben az 1950. évi termelés nyolcszorosát végzi.

A legfontosabb kérdések közé tartozik tehát az öntődnél a munkahely kihasználása. Ebben a vonatkozásban komoly nehézségek merültek fel 1955-ben. A helyszíne miatt fennálló nehézségek elhárítása céljából javaslat hangzott el egy portáldaru konstruálására. E daru felszerelése lehetővé tette, hogy az öntési sorozat befejezésekor a fölélegessé vált formaszekrényeket az öntési-formázási területre, a raktárba szállítsák és ezzel jelentős termelési területet szabadítottak fel.

A következő évben megszervezték a modellek, fa- és fém-mintadarabok raktárának munkáját olyanformán, hogy öntés után a raktár dolgozói össze gyűjtik a már használt modelleket és azokat elviszik a formázási területre, ami ugyanakkor jelentős helyet szabadított fel. A munkahely jobb kihasználása érdekében a régebben elfoglalt öntővédőket a kupolókemence előtti helyre gyűjtik össze, ahol a munkavégzési intézkedések értelmében úgy sem lehet formázni, tehát más célt nem szolgálhatnak. Ezek az intézkedések szintén a termelési terület jobb kihasználását szolgálják.

dául, állandóan a termelési terület jobb kihasználásáért harcol, ugyanakkor több mint fél-

éve selejtmintesen dolgozik és ezzel a többieknek példát mutat.

Növelték a kupolókemencék termelékenységét

A kupolókemencék kihasználása ugyancsak jelentős feladat az öntőde munkaközösségének. Havonta átlag 100 órán keresztül használják a kemencéket és ezzel biztosítják a termelési területet a szükséges mennyiségű vasalattal. A kemencénél dolgozóknak el kell emelniük a kemencék melegjáratát, ugyanis az ágykokszot a szokásosnál 400 milliméterrel magasabbra helyezik, ezzel a nyersanyag töltés, az olvasztásra váró anyag, a kemence legmélyebb jarálatába helyezkedik és az égés így tökéletes lesz. Ennek eredményeként a technikai normákban

előírt olvasztási mennyiség 20—25 százalékkal növekszik, vagyis növekszik a kupolókemence termelékenysége. Az általánosan előírt 12 százalékos kokszfogyasztás helyett öntődnél csupán 10 százalékos kokszot fogyaszt. A kemencénél dolgozók közül ki kell emelnünk Gazdag Mátyás és Lorenc Antal munkáját, akik a technikai utasítások szigorú betartásával igyekeznek a kemencék minél jobb kihasználását biztosítani.

A termelési terület jó kihasználását szolgálja a formázó anyagok keverését végző gép elkészítése is.

Csökken a selejt

Az utóbbi években gondot okozott az öntődnél a selejt kérdése, amely meghaladta a megengedett százalékot. Így például az elmúlt évben a megengedett selejt-százalék 1 százalékos túllépésével 12 esztorgapadhoz szükséges öntvény ment kárba. E komoly veszteség megszüntetése miatt az év elején az öntőde dolgozói — a pártalapszervezet kezdeményezésére — vállalták a selejt 15 százalékos csökkentését.

Az elhangzott vállalás nyomán az első negyedévben több mint 15 százalékkal, a második negyedévben mintegy 20 százalékkal csökkent a selejt az elmúlt évhez viszonyítva. Ebben az évben csupán márciusban érték el az öntőde dolgozói a megengedett selejtszázalék szintjét, a többi hónapban viszont jóval az alá sikerült csökkenteniük a selejtet. Ez a tény jelentős öntvény-megtakarítást eredményezett.

Az RMP KV július 13—14-i határozata nagy lelkesedést váltott ki az öntőde dolgozóiból, akik felajánlották, hogy a megengedett selejtszázalékot 23 százalékkal csökkentik. Ezen vállalásuknak a harmadik negyedév első két hónapjában eleget tettek. A selejt csökkentése érdekében versenyt szerveztek az öntődnél, melynek célja teljesen selejtmintesen dolgozni. Pálfi Péter például az esztorgapadok öntésénél ért el szép sikereket, Duma Simion pedig a nagy munkadarabok öntésénél dolgozott selejtmintesen.

Mindezek világosan igazolják, hogy a gyár öntődjének dolgozói minden igyekezetükkel a munkahelyi tökéletes kihasználásán fáradoznak, ami elősegíti a termelés fokozását, a gyár munkaközössége előtt álló feladatokat végrehajtását.

Molnár Lajos,
a Ranghet-gyár tervosztályának vezetője

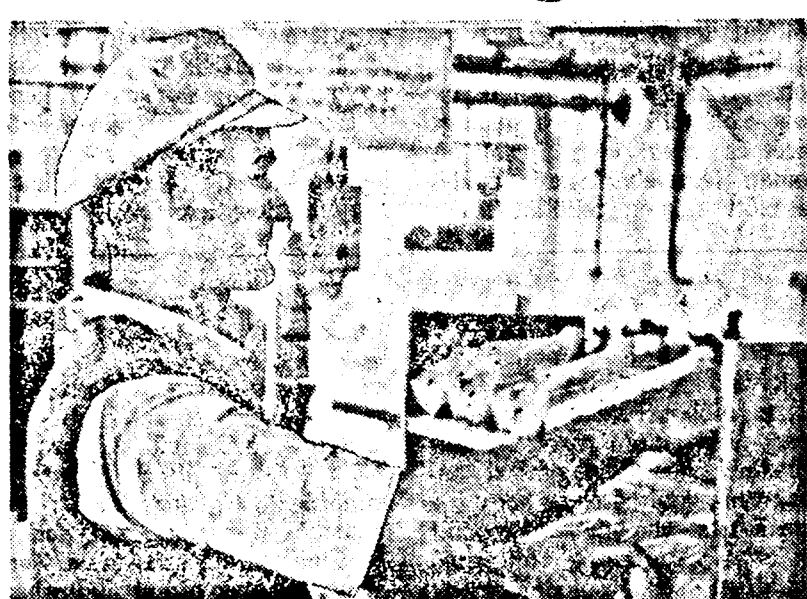
„Fürtökben” való öntés

Az öntődnél ebben az évben már széles körben kiterjedt a „fürtökben” való öntés. A fürtökben való öntés ugyanakkor a helymegtakarítást és a termelési terület jobb kihasználását biztosítja. Az öntésnél ugyanis a darabot megformázzák, az alját az egyik, a felső részt pedig a másik formaszekrényben, majd a modellrel ellátott öntőbe és összecsukják a két formaszekrényt s az olvasztott vasat beöntik a modell helyére. A fürtökben való öntésnél a lezárt formaszekrény felső része a rajta nyugvóknak az alját képezi és így tovább. Ezt a műveletet fokozzák és ma már az öntődnél öt-hat formát helyeznek egymás fölé, ami egymás mellé helyezve a terület hatszorosát igényelné. Ugyanakkor jelentős helytakarékosságot eredményez az is, hogy az előzőleg alkalmazott öntésnél szükséges 12 darab formaszekrény helyett csak 7 formaszekrényt használnak. Augusztusban az öntőde munkaközössége elérte, hogy az öntött alkatrészek 80 százalékát fürtökben való öntéssel készítsék. Ez hozzájárult ahhoz, hogy minden negyztíz méter öntőterületen 426 kiló öntvényt készítsenek. Ez 41 kilóval több mint az első hét hónap átlaga.

Ugyancsak a dolgozók kezdeményezésére gondosan tanulmányozták az apró daraboknak egy formaszekrényben történő formázását és öntését. Megjegyzendő, hogy egyes apró alkatrészekből 24 darabot is

formáznak és öntenek azonos formaszekrényben. Rusanda Dumitru élmunkás öntő-pé-

Serényen dolgozik



A Libertatea cipőgyár kapta a részleg az augusztus 23. tiszteletére kezdeményezett szocialista versenyben Sudrian Nicolae napi tervét 5%-al túlteljesítette. Képünkön: Sudrian Nicolae látható munkaközben.

Munkában az üzemi nőbizottság

A VÖRÖS TRIKÓ gyár nőbizottságának munkája szorosan összefügg a termelés kérdéseivel s az annál is inkább indokolt, mert a gyár dolgozóinak túlnyomó többsége nő.

Először Lupoiu Mariával, a szakszervezeti bizottság titkárával beszélgettünk, aki a konfektio-osztály befejező részlegén dolgozik. A műszak végéhez közeledik. — Lupoiu Maria a kész gyermekruhák himnusz díszítését végzi lársatval.

— Kissé szaporodlan munka — jegyzi meg — de a múlt évi teljesítményhez képest meg lehetünk elégedve, hiszen már 12 darab helyett átlagban 48 darab kerül ki 8 óra alatt egy-egy dolgozó kezéből.

VELE EGYÜTT látogattunk el Gratz Józsa elvtársnőhöz, az üzemi nőbizottság elnökéhez.

Gratz Józsa elvtársnő üdvözölte a nőbizottság tevékenységét.

— Legfontosabb feladatunknak tartjuk a dolgozó nők mozgósítását a különböző köz-

érdeki munkahelyekben való részvételre. Asszonyaink és leányaink tevékeny részt vettek az Áram lánca tér parkolásában és az ármentesítés munkálataiban. Ezt a munkát még ma is 30—40 tagú önkéntes csoport végzi naponta.

MEGTUDTUK MEG, hogy a nőbizottság különös gondot fordít a nők szakmai és ideológiai képzésére is. A szakmai képzettség fejlesztését szolgálja a most megnyitott tanfolyam, melyet a szakszervezeti tagok részére rendeznek, amelyen a termelés és tervezőmunka, közgazdasági ismeretek, népközlésügyek, földrajz és általános politikai kérdések tárgyköréből tartanak előadásokat.

A nőbizottság minden hétfőn délután — a tizenötperces uzsonnaszünetben — az üzem rádióosztályán keresztül hangszórókon „nők negyed-órát” sugározva valamennyi részleg dolgozóinak számára. Ennek keretében gyermeknevelési háztartási és ételmezési kérdéseket dolgoznak fel.

GYAKRAN RENDEZNEK „aki tud — nyert” jellegű népszerű ismeretterjesztő és szórakoztató versenyeket. A legutóbbi — augusztus 23. tiszteletére rendezett — versenyt lovin Victoria IMSz tag — az esti liceum hallgatója, a szabványi részleg dolgozója nyerte meg, aki mind a szakmai, mind az általános műveltség-felkapcsolatos tételeket kitűnően oldotta meg.

Részt vettek az üzem dolgozóinak városi nőbizottság kézmunka kiállításán és tombolaversenyén is. A nőbizottság tagjai gondoskodnak arról, hogy minél több dolgozó legyen résztvevője és csoportos szocialista versenyben, s hogy minél szélesebb körben nép-

szerűsítsék pártunk július 13—14-i plenáris ülése határozatainak célkitűzéseit.

Gratz elvtársnő kíséretében munkahelyeiken kerestünk fel az üzemben néhány dolgozó nőt. Beszéltünk Heister Erzsébet vállalt-mesterrel, aki az alapszervezet bürojának részéről a női kérdésekről felel. Salmarean Mariával, a konfektio-osztály dolgozójával, Muscan Margareta mérnökkel, a műszaki kabinet felelőseivel és Pancratov Elena minőségi ellenőrrrel.

Muscan elvtársnő elmondta, hogy az augusztus 23-i megkezdett hónapban — az üzem tiszteletére — huszonegy újítást és egyszerűsítést javasolt érkezett be. Ezek közül megemlíthetjük Dondos Dumitru lakatosnak, a Raschel-rendszerű kötszőgépek egyik alkatrészével kapcsolatos nagyfontosságú újítást, továbbá Schmidtmeister Miklós mester és Zalcsek Károly technikus újításait, amelyek a körkötő gépek gazdaságosabb kihasználását szolgálják.

Újítottunk főleg a férfiak sorából kerestünk ki — mondták — de ezek az újítások tesztelték lehetővé, hogy a dolgozó nők az eddigénél sokkal magasabb színvonalú minőségi munkát végezzenek. Nőbizottságunk mindenestire azt a célt tűzte ki maga elé, hogy a nőket is bevonja az újítás mozgalomba. Reméljük rövidesen a vonatkozásban is eredményt érünk el.

A Vörös Triko gyár nőbizottságát azzal a kellemes tudattal bucsúztunk, hogy munkájuk harmonikusan egybeesik a vállalat üzemtermelő munkájával. Ez az a közös munka határozottan hozzájárul a dolgozó nők szakmai és ideológiai színvonalának emeléséhez.

Csermői Pál

Találós kérdés-verseny

A Tartományi Moziállalat a filmek népszerűsítése és a közönséggel való szorosabb kapcsolat megteremtése érdekében új és változatos akciókat szervez. Nemrég találós kérdés-versenyt rendezett. Az első kiírást elbuzdulva, az ARLUS Arad városi tanácsa a Temesvár tartományi Moziállalat helyi kirendeltségével közösen most ismét rendez hasonló jellegű versenyt.

A résztvevőknek a kievit lány kétrészes szovjet film és a Tul a jenyuesen című román film eszméit tartalmazó, rendezésével, forgatókönyvével, zenéjével és alakjaival kapcsolatos kérdésekre kell majd felelniük. A nyerteseket a következő díjakkal jutalmazzák: I. díj: három méter férfi ruhazsövet, II. díj: I. korára, III. díj: egy fényképezőgép, IV. díj: 10 darab nylon kosár.

Tájékoztatóul meg kell említenünk, hogy a verseny szeptember 5-én déli 12 óráig lehet jelentkezni a Dózsa György mozi igazgatóságánál. Ugyancsak ott nyitnak felvilágosítást a versennyel kapcsolatos egyéb kérdésekről naponta déli 10 és este 9 óra között. A nagy érdeklődéssel várt versenyre vasárnap, szeptember 6-án délelőtt 10 órakor kerül sor a Nicolae Balcescu mozi-ban.

Operett-est

A bukaresti Allami Operett Színház az aradi Allami Filharmonia szimfonikus zenekarával szombaton, szeptember 5-én és vasárnap szeptember 6-án este 8 órai kezdettel operett-hangversenyt tart a Kulturpalota nagyszínházban. Fellépnek a bukaresti Allami Operett Színház magánénekesei közül Lili Dusescu, Viorel Chicideanu, Bimbo Marculescu és Stefan Glodariu. A zenekart, Tadeusz Krzyzanowski vezényli.

Műsoron áriák, kettősök és vídám jelenetek a Denevér, Madarász, Szabad szél, Szálljon a dal, A beszercei tulaj, Csárdáskirálynő, Cigánybáró, Vigwag és más operettek-ből.

Jegyek az Agessnél, a hangverseny előtt pedig a Kulturpalota pénztáránál kaphatók.

Sport híradó Sport híradó

Három edzésen...

Labdarúgó csapataink a vasárnapi mérkőzések előtt csütörtökön kétkapus edzéseket tartottak. Itt győztek meg ismét a játékosok formájáról, tehát mindhárom kétkapus edzésnek ellenőrző jellege volt. Kőriport formájában számolunk be, mit láttunk, mit tapasztaltunk. Ugyanakkor közöljük a várható összefüggéseket, vagy pedig a mérkőzésekre kijelölt játékos kereteket. Ime:

Kilenc gól a Decem-ber 30 stadionban...

Az UTA együttesének edzését a távollevő Braun Kálmán helyett Pecsovszki József irányította. Braun Kálmán csak Szilágyvárosban csatlakozik a csapathoz. Az UTA edzőpartnere a CFR II volt. A textilgyárak nagyon jól játszottak, 9 gólt lőttek az ellenfélnek Coman által őrzött kapujába. A gólokat Tirlea (2), Meckas (2), Kapás, Neamtu, Pecsovszki, Pircolab és Pecscu szerezte.

A csapat nagy kedvvel küzdött és igen jól játszott. Az összefüggés a következő volt: Sugár — Szucs, Bakucz II, Seres (Izghireanu) — Kapás, Neamtu — Pircolab, Pecscu (Pecsovszki), Tirlea (Pecscu), Meckas, Teucean (Tirlea). A St. Rosu ellen minden bizonnyal ebben az összefüggésben játszott a csapatsor tengerlyben. Beszélgettünk Albu edzővel, aki elmondta, hogy a csapatban kitűnő a szellem és szeretetnek legalább egy pontot elhozni Nagybányáról.

Itt is csak a keretet jelölték ki a mérkőzésre, amely a következő: Kiss, Soliu, Jerger, Rennich, Dusan, Oroszhegyi, Juhász, Risdin, Mercea, Ciobota, Izdraila, Kishazi (Ifjúsági játékos), Milea.

Ezeket tapasztaltuk csapataink edzésein, a vasárnapi bajnoki forduló előtt. Hisszük, hogy a jó előkészület meghozza a győzelmet, a pontokat...

Messer Sándor

Csak keretet jelöltek ki a CFR-nél

A CFR kétkapus edzését Reinhardt János vezette. A játékok után különböző gyakorlatok következtek. Megfigyelhető volt a kétkapus játékok, hogy a második félidőben. Merle a középcsatár posztján igen jól

HIRDETÉSEK

Naponta házhoz szállítunk üvegben pasztörizált tejet

2,70 lejes áron.

Előfizetni lehet az I.C.I.L. Arad Dobrogeanu Ghera utca 47 szám alatti központi helyiségében, telefon: 37—26, vagy a tejkihordóknál.

Közlemény

A Fogyasztási Szövetkezetek Arad-rajoni Szövetsége az érdekeltek tudomására hozza, hogy a gyulafehérvári és a curtea de argesi kéteses szövetkezeti műszaki iskola az 1959/60-as tanévre érettségizett inu. és leánytanulókat vesz fel. A jelöltek életkora leányoknál 17—25 év, a katonai szolgálat alól felmentett fiuknál 20—25 év, azoknál pedig, akik a katonai szolgálatot elvégezték 22—25 év.

A következő iratokat kell benyújtani:

1. Születési bizonyítvány hi-tesített másolata
2. Bértiségi bizonyítvány (eredeti)
3. Egészségi bizonyítvány
4. Anyagi helyzetet igazoló bizonyítvány.

5. Igazolvány a katonai helyzetéről.

A felvételi vizsgát 1959. szeptember 25—30 között tartják az általános műveltséget nyújtó középiskolák VIII—XI. osztálya tantervében megjelölt anyagból.

A jelölteknek a felsorolt iratokkal a Fogyasztási Szövetkezetek Arad-rajoni Szövetsége (Közlekedési útja 52, I. em.) a személyzeti osztályon év szeptember 11-ig kell jelentkezniük.

A Fogyasztási Szövetkezetek Arad-rajoni Szövetségének vezetője

A DIMITROV VAGONGYÁR esztorgályosokat, marókat és köszörűsöket alkalmaz

Ma még vásárolhat PRONO-EXPRESS

szelvényt Holnap a húzás napja!

A hét filmje

DOZSA GYÖRGY filmszínház: Riadó a határon, NICOLAE BALCESCU filmszínház: Mindennapi szállítvány. HERBAK JÁNOS filmszínház: Elhagyott kastély titka. I. L. CARAGIALE filmszínház: Melba. IFJUSÁGI filmszínház: Tragikus vadászat. PROGRESUL mozi (Ujrad): A mi doktorunk. MAKSYM GORKIJ mozi (Mikela): A szerelem napjai. SOLIDARITATEA mozi (Gáj): A csavargó I. II. rész.



Rádióműsor

Szombat, szeptember 5.

BUKAREST I.: 5: Hírek, időjárásjelentés. 5:14: Reggeli torna. 5:20: Falurádió. 5:30: Román népzene. 6: Hírek. 6:15: Könnnyzene. 6:45: Román népi táncok. 7: Hírek, sajtószemle. 7:15: Könnnyzene. 7:30: Pionír-híradó. 8: Sajtószemle. 8:30: Zene. 9: Szovjet könnnyzene. 9:30: Irodalmi műsor. 9:45: Tü-megdalok. 10: Kamarazene. 10:10: Könnnyzene. 10:30: Román népzene. 11: Hírek. 11:05: Esztárd-műszaki. 11:45: Irodalmi műsor. 12: Dalok. 12:20: Sporthíradó. 12:30: Román nép-

zene. 13: Hírek. 13:05: Bolgár zenei hét műsorából. 14: Aján-dék-műsor. 14:30: Indulók. 15: Hírek. 15:10: Könnnyzene. 15:35: Operarézszelet. 16:15: Itt Moszkva beszél. 16:45: Dalok. 17: Hírek, időjárásjelentés. 17:25: Népek zenéje. 18: Szél-rózsa. 18:30: Könnnyzene. 19: Hírek. 19:05: Románok. 19:27: Pablo Casals gondolkázik. 20: Hírek. 20:20: Jótéjeszket gyere-kek! 20:30: Nemzetközi kérdé-sek. 20:40: Táncczene. 21:15: Vi-dám műsor. 22: Hírek. 22:35: Vidám hétfő. 23: Táncczene. 23:52: Hírek.

A VILÁG MINDEN TÁJÁRÓL

Minden fölünk telhetőt elkövetünk az országok közötti együttműködés fejlesztéséért

— Felavatták a Szovjetunió Fegyveres Erői katonai akadémiáinak újonnan végzett növendégeit —

MOSZKVA. (Agerpres). TASZSZ: A Kremlben ünnepélyes külsőségek között felavatták a Szovjetunió Fegyveres Erői katonai akadémiáinak újonnan végzett növendégeit. A Szovjetunió Legfelsőbb Szovjetének ülésében megtartott ünnepségen megjelentek a párt és a kormány vezetői: Auerkij Arisztov, Leonid Brezsnyev, Nyikita Hruscsov, Alekszej Kirilenko, Anasztasz Mikojan, Nuruğun Muhitginov, Mihail Suszlov, Alekszej Koszigin. Az ünnepségek során Rogyion Malinovszkij marsall, a Szovjetunió Honvédelmi minisztere és N. Sz. Hruscsov, a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottságának első titkára, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke beszédet mondott.

R. Malinovszkij marsall beszéde

R. Malinovszkij marsall, a Szovjetunió Honvédelmi minisztere beszéde során kijelentette, hogy az akadémiák tanulóinak figyelmét főként azoknak az új problémáknak a tanulmányozására irányították, amelyek a hadseregnek és a flottának korszerű típusú harci rakétákkal és fegyverekkel való ellátására vonatkoznak. Ebből a célból a katonai főiskolák tevékenységét fejlették ki a tanulók elméleti oktatásának megújítására.

Malinovszkij marsall hangsúlyozta, hogy a Központi Bizottság és a szovjet kormány állandó gondoskodásának köszönhetően a szovjet fegyveres erők a legkorszerűbb fegyverekkel rendelkeznek, a fegyveres erőknek jól képzett tiszti és katonai káderei vannak, amelyek képesek megsemmisítő csapást mérni minden agresszorra, ha megzavarják a szovjet nép békéjét.

N. Sz. Hruscsov beszéde

N. Sz. Hruscsov, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke köszöntötte a katonai akadémiák végzettjeit. Egyben köszöntötte a népi demokratikus országok új tiszteit a sikerüket kívánt nekik a testvéri hadseregek megerősítésében, hangsúlyozván, hogy a hadseregek, a Szovjetunió Fegyveres Erőivel együtt az egész szocialista tábor hatalmas védőpajzsát jelentik.

A szovjet kormány vezetője kifejezte azt a szilárd meggyőződését, hogy lehetséges a különböző társadalmi rendszertű államok békés együttléte. Ami bennünk illet, — mondotta — mi minden fölünk tel-

kormányfőinek közeli cserélő-gatása.

Arra törekszünk majd — mondotta N. Sz. Hruscsov —, hogy ezek a látogatások minél hasznosabbak legyenek országaink népei számára, minél inkább megerősítsék a békét és a nemzetközi együttműködést.

N. Sz. Hruscsov újból kijelentette, hogy a Szovjetunió a kommunizmus felé való előrehaladása mértékében, az egész szocialista tábor szakadatlan erősödésének mértékében reális lehetőségek jönnek létre arra, hogy kiküszöböljék a háborút, mint a világszerte megoldandó problémák eszközt.

Ennek ellenére nem lehet figyelmen kívül hagyni, — hangsúlyozta N. Sz. Hruscsov —, hogy a világon léteznek és tevékenykednek agresszív erők, hiszen léteznek az ezen erőket kitenyészítő talaj — az imperializmus. Nem szabad megfeledkezni az olyan kellenetlen tényekről sem, mint amilyen a fegyverkezési verseny folytatása, a nagyszámú katonai támaszpont létezése a Szovjetunió körül, valamint arról a tényről sem, hogy az atomfegyvert a nyugat-német revansizisták rendelkezésére bocsátották.

Ilyen körülmények között — mondotta a szovjet kormány vezetője — kötelességünk minden eszközzel erősíteni a fegyveres erők, magas színvonalon tartani harci képzettségüket.

N. Sz. Hruscsov hangsúlyozta: erősítjük hadseregünket és flottánkat. A legkorszerűbb technikával szereljük fel őket, de nem azért, hogy megtámadjunk más országokat, nem azért, hogy erővel más népekre kényszerítsük életmódunkat. Országunk Fegyveres Erőinek az a feladata, hogy őrködjék a kommunizmust építő szovjet nép békés alkotó munkája fölött.

A Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke kijelentette, hogy a Szovjetunió és a szocialista

tábor összes országai egyetértenek abban, hogy erősíteni kell a védelmet az imperialista agresszorok támadása ellen.

A szovjet kormány vezetője hangsúlyozta, hogy az SzKP Központi Bizottsága 1957 októberi plenáris ülésének határozata, valamint a parancsnokok és a politikai megbízottak együttes későbbi tevékenysége kedvezően befolyásolta a fegyveres erők harci képzettségét.

N. Sz. Hruscsov kiemelte, hogy a szovjet technika háborút, mint a világszerte megoldandó problémák eszközt. A szovjet kormány vezetője hangsúlyozta, hogy a Szovjetunió a kommunizmus felé való előrehaladása mértékében, az egész szocialista tábor szakadatlan erősödésének mértékében reális lehetőségek jönnek létre arra, hogy kiküszöböljék a háborút, mint a világszerte megoldandó problémák eszközt.

nyerjük ezt a versenyt.

J. Cyrankiewicz beszéde a második világháború kitörésének 20 évfordulója alkalmából tartott nagygyűlésen

VARSO. (Agerpres.) PAP: Amint már jelentettük, a második világháború kitörésének 20 évfordulója alkalmából nagygyűlést tartottak Varsóban. J. Cyrankiewicz, a Lengyel Népköztársaság minisztertanácsának elnöke a nagygyűlésen mondott beszédében egyebek között ki-jelentette:

Súlyos hiba volna észre venni, hogy Németországnak a nagy forradalmi átalakulások hatóköréből kívül eső részében újabb háborút készítenek elő azok az erők, amelyek immár kétszer tapasztalták az emberiség a világháború szakadékaiban. A Lengyelország elleni hitlerista támadás 20. évfordulójának küszöbén a nyugati nemzetek militaristák és revansdagók

jokoztak tevékenységüket. Zsarnokai kísérlet ez részükről éppen most — mondotta a miniszterelnök —, amikor előkészületek történnek az N. Sz. Hruscsov és D. Eisenhower közötti fontos tárgyalásokra. Noha e tárgyalások néget vehetnek a hidegháborúban és megfigyelhetik a bizalmatlanság jegét, a német revansdagók most is uton-utján hangoskodnak, azt kiáltozzák, hogy „nem engedjük meg!” Ezen felül különféle agresszív és revansdagó követeléseket támasztanak. Nagyon jó — folytatta Cyrankiewicz —, hogy Eisenhower elnök saját szemével láthatta a „szabad világ” és „pótolhatatlan” védelmezőinek — a német revansdagóknak, militaristák, volt SS-eknek, egykori

hitlerista gyilkosoknak — politikai célkitűzéseit. Adenauer urnak, valamint a háttér mögött álló revansdagóknak és militaristáknak nem áll módjukban merényletet elkövetni az Elbán teli árútelek ellen — a Német Demokrátiás Köztársaság ellen, a mi szövetségünk ellen. A lengyel területekről pedig szó sem lehet.

Lengyelország biztonságának és határainak legfőbb és legfontosabb záloga a Szovjetunióval való barátság, a szocialista tábor országainak összeforrottága és szolidaritása. Örökre elmúlt az az idő, amikor Lengyelország még gyenge és védtelen volt.

Szent feladatunk úgy dolgozni, hogy Lengyelország földjét soha többé ne fesse pirosra kiontott vér, ne áztassa könny, soha többé ne szándékosan támadják a földjét, a felépülő nemzedék pedig soha többé ne szenvedje el azt, amit a lengyel nép 1939 és 1945 között elszenvedett. Ugy kell dolgoznunk, hogy Lengyelország erős állammá váljék, amely saját erejére, továbbá a Szovjetunióval és a többi szocialista országgal való megbízhatatlan szövetségre támaszkodva védekezik legyőzhetetlenül.

náris ülésén is. A Világsszövetség történetében első ízben terjesztették elő közös szovjet-amerikai javaslatot a nemzetközi feszültség csökkentésével kapcsolatban. A lengyel és angol küldöttség ugyancsak közös javaslatot terjesztett elő, hangsúlyozva a feszültség csökkentésének szükségességét Európában és a világ más részein és követelve, hogy a területen létező feszültségek megfigyeltetését, majd vonják ki innen az idegen csapatokat.

Az egyes szervezetek beszámoltak tevékenységükről, melyet a leszerelés és a nemzetközi feszültség csökkentése érdekében folytatnak.

Az értekezlet elhatározta: elfogadja az ENSZ-barátok lengyel egyesületének meghívását és legközelebbi plenáris ülését Varsóban tartja.

Az értekezlet munkálatai tovább folynak.

Súlyos zavargások Indiában

DELHI. (Agerpres.) Kalkuttában és Nyugat-Bengáliában más városokban szeptember 3-án általános tiltakozó sztrájk volt az állam kormány által folytatott élelmiszer politikával szemben. Az egy napig tartó sztrájkot az árak növekedése és az élelmiszer vérszegysége ellen küzdő harci bizottság kezdeményezésére szervezték meg.

Kalkutta különböző negyedeiben a rendőrség több ízben tüzet nyitott a tüntetők és sztrájkolókra. A Statesmann című lap jelentése szerint szeptember 3-án Houra-nál 11 embert megöltek, 120-at megsebesítettek. Sajátjelentések szerint a rendőrség és a tüntetők közötti összecsapások nyomán Nyugat-Bengáliában a legutóbbi napokban 21 ember vesztette életét.

Az AFL-CIO alelnökének nyilatkozata az amerikai acélpipari sztrájkjal kapcsolatban

NEW YORK. (Agerpres.) Walter Reuther, az amerikai egyesült autópipari szakszervezetek elnöke és az AFL-CIO szakszervezeti központ alelnöke kijelentette, hogy 68 szakszervezet elhatározta: egy millió dollárt gyűjtött össze a sztrájkoló acélpipari munkások támogatására. „Az acélpipari munkások sztrájkját az egész munkássztrájkjának tekintjük” — mondotta Reuther. Mivel Mitchell amerikai munkügyi miniszter felvette

annak a lehetőségét, hogy a kormány a Taft-Hartley féle törvény alkalmazásával kényszeríti majd a sztrájkolókat, hogy még a gyártulajdonosokkal kötendő megegyezés előtt álljanak ismét munkába, Reuther Eisenhower elnökhöz fordult, s kérte, nevezzen ki bizottságot az acélpipari munkások helyzetének tárgyilagos megvizsgálására és a bizottság megállapításait hozzák nyilvánosságra.

Ami az utitervből kimaradt

(Folytatás az első oldalról)

ti munkákkal nem megyünk sokra. De az orvosnövendékek brigádja rövid idő alatt elnémitotta a kétfeladatot s az első hét után már elmunkásokként emlegethetik őket.

A Babes-Bolva tudományegyetem tanszékén alakított élén Nicorici Eugen, az egyetem tanársegédjével. Amint nevelőkhöz illik, itt is állandóan példaadóan dolgoztak és a szabad idő megszervezésében is sokat segítettek.

Különösen sok tréfa született itt a matematikusok rovására. Ők ugyanis mindig először foglalkozásukhoz híven kalkuláltak, mit mennyi idő alatt lehet elvégezni. Megszabták a munka ütemét is. Legközelebbi kollegáikkal, a fizikusokkal hi-

ták versenye. Benko Béla és Geréb Péter, a két csoportvezető alig győzte nyilvántartani a teljesítményeket.

A vidám munka közben szinte hihetetlen gyorsasággal repült el a délután. S bár az idő gyorsan elsárgult, az egyetemisták önkéntes munkáinak látható nyoma maradtak: emlékedek a leendő gyár falai.

Lassan véget érnek majd az önkéntes munka napjai, lepereg a hét hét. Jóóra már kész is lesz a gyár s az önkéntes munkások majd, ha évek múlva, mint meglett tanárok, mérnökök, vagy orvosok uira erre járnak, büszkeséggel dagadó kehellet mesélhetik, hogy ők is résztvettek ebben a nagy munkában.

Igy lesz a jelentéktelennek tűnő raiionközpontról ifjúságnak munkalendületének és alkotótevékenységének maradvány emléke, szép élményeket őrző udvosa.

A francia nép is nagy reményeket fűz a szovjet és amerikai kormányfők találkozáshoz

— írja a l'Humanité Eisenhower párizsi látogatása alkalmával —

MOSZKVA. (Agerpres.) A párizsi francia-amerikai tárgyalásokkal címmel a Pravda a következő cikket közli P. J. Timov tollából:

Szeptember 2-án reggel 21 agyulós jelezte a párizsiaknak, hogy D. Eisenhower, az USA elnöke Franciaország fővárosába érkezett. Jólétesült amerikai forrásokra hivatkozva a France Presse hírlapíróksg jelentette, hogy de Gaulle és Eisenhower szeptember 2-i tárgyalásai során a Kelet és a Nyugat viszonyának kérdéseit, valamint a NATO-ra, Algériára és Berlinre vonatkozó problémákat vizsgálták meg.

A France Presse hírlapíróksg jelentése szerint, francia körök azt állítják, hogy a megbeszélés során megvitatták a nemzetközi biztonság és a francia-amerikai együttműködés kérdéseit is, főként pedig az „Afrika problémáiban való együttműködést”.

A tárgyalásokkal kapcsolatosan mindenki — a járókelőktől kezdve a lapok diplomáciai megfigyelőig — arra a lényeges kérdésre összpontosítja figyelmét, hogy vajon a francia-amerikai megbeszélések hozzájárulnak-e a nemzetközi feszültség enyhüléséhez, a hidegháború mélyebb megszüntetéséhez, vagy pedig más céljuk

van ezeknek a tárgyalásoknak... A Paris Journal című burzsoá lap ezeket írja: Kétségtelen, hogy N. Sz. Hruscsov amerikai utazását megelőző Eisenhower — de Gaulle tárgyalásokon felmerül a világ jövőjének kérdése.

A franciaországi demokrata közvélemény közötti a szovjet és az amerikai kormányfő közeli tárgyalásait és elvárja, hogy ezek kognatív eredményekként járjanak a béke megszilárdítása szempontjából. A Francia Országos Békatanács szeptember 2-i nyilatkozata hangsúlyozza: „Az Országos Békatanács melegen üdvözi N. Sz. Hruscsov és D. Eisenhower kezdeményezését a két államfő találkozásiát illetően. A világ legnagyobb államai kormányfőinek a találkozásai megnyitják a népek békés egyenlőségének és együttműködésének távlatait, hiszen erre a két hatalomra hárul a legfőbb felelősség ebben a két katonai táborra osztott világban”.

Az Országos Békatanács felhívja Franciaország vezetőit, hogy vessék latba minden erejüket a nemzetközi feszültség enyhítése érdekében. A béke harcosai keményen elítélik a bonni revansdagókkal való szövetséget. Ez a politika — hangsúlyozza a nyilatkozat —

oda vezethet, hogy ismét az újrafelfegyverzett és atomfegyverrel ellátott Nyugat-Németország lesz majd Európa sorsának irányítója.

A dolgozók széles tömegeinek véleményét tükrözi a l'Humanité, amely Eisenhower párizsi látogatásával kapcsolatos vezércikkében ezeket írja: „Eisenhower Párizsba érkezett. Utolsó szakasza ez az elnök európai utazásának, amely a Hruscsoval folytatandó közel megbeszéléseit hivatott előkészíteni. Az USA és a Szovjetunió kormányfőinek látogatás-cseréjével kapcsolatos hírt a közvélemény mindentűl lelkesebben fogadta. Döppünk — akárcsak a világ összes népe — nagy reményeket fűz e találkozáshoz”.

A francia fővárosban mindenki tisztában van azzal, hogy a párizsi tárgyalásokon nemcsak a francia-amerikai ellentéteket vitatják meg, amelyek főként az algériai kérdésben, vagy a NATO vezetésének kérdéseiben nyilvánulnak meg. Ennél fontosabb kérdésekről van szó, még pedig a nyugati hatalmak álláspontjáról a jelenlegi új helyzetben, amely a nemzetközi feszültség bizonyos enyhülésével és a békés egymással élés ügyét támogató erők megszilárdulásával jellemezhető.

Megnyílt Moszkvában a Lengyel NK ipari kiállítása

MOSZKVA. (Agerpres). — TASZSZ: Szeptember 4-én, a moszkvai Központi Kultur- és Pihenőparkban megnyílt a Lengyel NK ipari kiállítása.

A megnyílt ünnepségen beszédet mondott N. Sz. Hruscsov és J. Cyrankiewicz.

N. Sz. Hruscsov beszédében kijelentette: a kiállítás lehetővé teszi, hogy a szovjet emberek szélesebb megismerjék a lengyel nép munkájának nagyszerű eredményeit. Hangsúlyozta, hogy a kiállítás értékes tapasztalatokkal gazdagítja majd a különböző iparágak szovjet szakembereit is.

N. Sz. Hruscsov rámutatott arra, hogy a Lengyelország által elért eredményeket csak olyan nép valósíthatta meg, amely megszabadult a kapitalizmus bilincseitől és elindult a szocialista fejlődés útján. Ezen az uton haladva, Lengyelország elérkezett a gazdasági szempontból fejlett európai országok sorába. Ez a tény — mondotta N. Sz. Hruscsov — a szocialista tábor minden országára jellemző.

A lengyel-szovjet barátságról szólva N. Sz. Hruscsov hangsúlyozta, hogy ez a szocialista tábor erős láncszeme. A Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke kifejezte azt a meggyőződését, hogy a moszkvai lengyel kiállítás hasznos lesz a két ország közötti gazdasági és kulturális együttműködés számára.

JOSEF CYRANKIEWICZ beszédében hangsúlyozta, hogy a népi hatalom 15 esztendeje

alatt a lengyel nép nemcsak helyreállította az elmúlt háború okozta hatalmas pusztításokat, de felszámolta Lengyelország gazdasági téren való évszázados elmaradottságát is. Jelenleg Lengyelország agrár-országból ipari hatalommá változott.

J. Cyrankiewicz, miután számadatokat idézett a lengyel népgazdaság legutóbbi időben elért sikereivel kapcsolatban, rámutatott arra, hogy ezek a sikerek nem lettek volna lehetségesek a szovjetunió állandó, önzetlen segítségével. Mindaz, amit a lengyel nép elért, — mondotta a továbbiakban J. Cyrankiewicz — csupán a szocialista fejlődés feltételei közepette vált lehetségessé.

Ezután a Lengyel Népköztársaság Minisztertanácsának elnöke megnyitotta nyilvánított a kiállítást. Eljátszottak Lengyelország és a Szovjetunió állami himnuszait.

A kiállítás ünnepélyes megnyitása után N. Sz. Hruscsov, a kommunista párt és a szovjet kormány más vezetői, valamint a Lengyel Népköztársaság kormánykudtóségeinek tagjai, élükön J. Cyrankiewicz-el, meglatozták a kiállítást — a legnagyobb, melyet eddig Lengyelországban és annak határain túl rendeztek. A kiállítási tárgyak — számszerint több, mint 12.000 — tükrözik azokat a nagy és sokoldalú eredményeket, amelyeket Lengyelország gazdasági fejlődése során elért.

N. Sz. Hruscsov fogadta J. Cyrankiewiczet

két, aki a moszkvai lengyel ipari kiállítás megnyitására érkezett a Szovjetunióba.

N. Sz. Hruscsov és J. Cyrankiewicz meleg, baráti megbeszélést folytattak.

A népek békevágyának újabb megnyilvánulása

GENF. (Agerpres). A népeknek az a forró órája, hogy csökkenték a nemzetközi feszültséget és véget vessenek a hidegháborúnak, érezhetővé válik az ENSZ-barátok egyesletei Világsszövetségének ple-

náris ülésén is. A Világsszövetség történetében első ízben terjesztették elő közös szovjet-amerikai javaslatot a nemzetközi feszültség csökkentésével kapcsolatban. A lengyel és angol küldöttség ugyancsak közös javaslatot terjesztett elő, hangsúlyozva a feszültség csökkentésének szükségességét Európában és a világ más részein és követelve, hogy a területen létező feszültségek megfigyeltetését, majd vonják ki innen az idegen csapatokat.

Az egyes szervezetek beszámoltak tevékenységükről, melyet a leszerelés és a nemzetközi feszültség csökkentése érdekében folytatnak.

Az értekezlet elhatározta: elfogadja az ENSZ-barátok lengyel egyesületének meghívását és legközelebbi plenáris ülését Varsóban tartja.

Az értekezlet munkálatai tovább folynak.

A TÉNYEK TÜKRÉBEN

Miért csökken a választói népszerűsékekre feliratozott amerikai négerek száma

NEW YORK. (Agerpres). — TASZSZ:

Az amerikai kormány képviselőinek nyilatkozatai ellenére, az Egyesült Államok déli részében a négerek továbbra is jogfosztottságban élnek. A déli államokban élő négerek úgy vélik, hogy a választási lista való feliratozás ma nagyobb veszéllyel jár számukra, mint hármikor...

Ezzel magyarázható, hogy bár a választási korlátozást élt négerek száma növekedett, a déli államokban az elmúlt két év során a választói népszerűsékekre feliratozottak száma 54.845-el csökkent. Mississippi államában 500.000 négernek van választójoga, de a választói népszerűsékekre csak 20.000 személy iratkozott fel.

A Christian Science Monitor című lap tudósítója hangsúlyozza, hogy Louisiana államában az elmúlt két év során lényegesen csökkent a választói népszerűsékekre feliratozott négerek száma, más helyeken pedig, ahol a négerek megkísérelték a feliratozást, a választási bizottságok fenyegetőzésekkel, kitérő válaszokkal, vagy nyílt ellenzéssel jogadták őket. A New York Times utal arra, hogy a fajkültségek különféle módszerekkel igyekeznek távolartani a négereket a választásoktól.

A jogászok újabb korlátozó törvényjavaslatokat dolgoznak ki, melyek feltételekén szabják meg, hogy a választók irni-olvasni tudjanak.

